

Przychody Muzeum Kaszubskiego na koniec VI 2010

Lp	Przychody	Plan na 2010 rok	Wykonanie za 2010 rok	% wykonanie
1	Dotacja Urząd Gminy Kartuzy	260.000,00	150.000,00	58%
2	Dochody Muzeum	146.207,00	65.894,26	45%
3	Odsetki bankowe	0	0,17	
4	Stan środków na 01-01-2010	0	189,78	
	Ogółem	406.207,00	216.084,21	53%

Koszty Muzeum Kaszubskiego na koniec VI 2010 roku

Lp	Paragraf	Nazwa	Plan na 2010 rok	Wykonanie za 2010 rok	% wykonania
1	431	Wynagrodzenia	239.438,00	128.308,88	54%
2	445	Składki na ubezpieczenie społeczne i fundusz pracy	41.926,00	23.205,04	55%
3	411	Zużycie materiałów	10.228,00	5.426,28	53%
4	419	Zakup energii	50.000,00	27.538,56	55%
5	427	Zakup usług remontowych	13.000,00	1.661,50	13%
6	429	Inne usługi obce	42.500,00	22.994,88	54%
7	463	Podróże służbowe	2.000,00	1.349,71	67%
8	461	Różne opłaty i składki	1.000,00	150,00	15%
9	432	Odpis na ZFŚS	6.115,00	859,23	14%
		Ogółem	406.207,00	211.494,08	52%

Sporządziła J. Wyszeczka

DYREKTOR

 mgr Norbert Maczulis
 STARSZY KUSTOSZ

GLÓWNY KSIĘGOWY

 Jolanta Wyszeczka

MUZEUM KASZUBSKIE

Im. Franciszka Tródeckiego
83-300 Kartuzy, ul. Kościarska 1
tel. (058) 681-14-42 tel./fax (058) 681-03-78
INFORMACJA TURYSTYCZNA
83-300 Kartuzy, ul. Rynek 2, tel./fax (058) 681-03-78
NIP 589-14-43-172
MUZEUM REJESTROWANE

Wykaz zobowiązań na dzień 30 czerwca 2010 roku

1. Urząd Skarbowy Kartuzy podatek od wynagrodzeń	2.977,80
W tym wymagalne na dzień 30-06-2010	1.330,16
2. Zakład Ubezpieczeń Społecznych Kartuzy	22.229,59
W tym wymagalne na dzień 30-06-2010	13.149,75

Wykaz należności na dzień 30 czerwca 2010 roku

1. Pozostałe należności Informacji turystycznej	320,00
2. PZU Kartuzy	63,00
3. Pozostałe należności Muzeum Kaszubskiego	50,00

Sporządziła: J. Wyszeccka

DYREKTOR

mgr Norbert Maczulis
STARSZY KUSTOSZ

GLÓWNY KSIĘGOWY

Jolanta Wyszeccka

SPRAWOZDANIE

o działalności instytucji kultury do 30-06-2010 roku

Muzeum Kaszubskie im.F Tredera w Kartuzach jest gminną instytucją kultury wpisaną do Rejestru Instytucji Kultury prowadzonego przez Gminę Kartuzy pod nr K-03 i decyzją Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego wpisane zostało do Państwowego Rejestru Muzeów dnia 25.01.2001 roku jako **Muzeum Rejestrowane**.

Muzeum służy rozwijaniu i zaspokajaniu potrzeb społeczności i jej edukacji kulturalnej.

Dochód z działalności gospodarczej Muzeum służy do realizacji celów statutowych.

W Muzeum Kaszubskim zatrudnionych jest 8 pracowników na 6,73 etatach.

Księgi rachunkowe Muzeum są prowadzone w oparciu o ustawę z dnia 29.09.1994 roku o rachunkowości (Dz.U.Nr 121 poz.591 z późn. zm.)

I Przychody Muzeum: 216.084,21

- | | |
|--|------------|
| 1. Dotacja z Urzędu Gminy w Kartuzach | 150.000,00 |
| 2. Wpływy różne | |
| • Sprzedaż biletów wstępu i pośrednictwo sprzedaży | 65.894,26 |
| 1. Odsetki bankowe | 0,17 |
| 2. Stan środków na dzień 01-01-2010 | 189,78 |

II Koszty Muzeum 211.494,08

- | | |
|--|------------|
| 1. Wynagrodzenia i pochodne | 129.168,11 |
| 2. Składki na ubezpieczenie społeczne | 23.205,04 |
| 3. Zużycie materiałów i zakup wyposażenia | 5.426,28 |
| • Art. Papiernicze i biurowe | 887,54 |
| • Zakup eksponatów | 1.735,00 |
| • Prenumerata | 369,00 |
| • Zakup tuszy do komputerów | 177,40 |
| • Art. Gospodarcze | 2.257,34 |
| 5. Zużycie energii | 27.538,56 |
| • Zakup oleju opałowego | 23.204,40 |
| • Zakup energii elektrycznej | 3.734,86 |
| • Zakup wody | 599,30 |
| 6. Usługi remontowe | 1.661,50 |
| 7. Inne usługi obce | 22.994,88 |
| • Usługi telefoniczne | 2.775,18 |
| • Usługi komunalne | 732,00 |
| • Wywóz nieczystości | 186,00 |
| • Usługi informatyczne | 202,10 |
| • Opłata czynszu ZGM (dotyczy pomieszczeń Informacji) | 608,78 |
| • Usługi pocztowe | 640,05 |

• Pozostałe usługi obce	2.810,13
• Ochrona mienia	873,20
• Opracowanie koncepcji ochrony zabytków	5.649,60
• Przeglądy instalacji i sprzętu	3.913,11
• Naprawa pieca co	591,88
• Usługi bankowe	1.092,16
• Koszty reprezentacji i reklamy	1.597,49
• Pozostałe koszty proste	1.323,20
8. Podatki i opłaty	150,00
9. Podróże służbowe	1.349,71

III Stan środków finansowych na dzień 30-06-2010	2.544,63
• Rachunek bankowy	1.214,21
• Gotówka w kasie	1.330,42

Sporządziła. J. Wyszeczka

DYREKTOR
J.M.
 mgr Norbert Maczulis
 STARSZY KUSTOSZ

GŁÓWNY KSIĘGOWY
J.W.
 Jolanta Wyszeczka

GALERIA "REFEKTARZ"
83-300 KARTUZY, ul. Klasztorna 5a
tel. 058 / 681-18-49, fax 681-15-15
NIP 589-14-09-827, REGON 191102838
ZESPÓŁ POKLASZTORNY DZIECI KARTUZZÓW

POV

Załącznik nr 10
do Informacji o przebiegu wykonania
Budżetu Gminy Kartuzy
na 30 czerwca 2010r.

wpływy	28.07.2010	011
L. Dz. 14768 podpis [signature]		

Sprawozdanie merytoryczne z działalności Galerii REFEKTARZ za okres od 1 stycznia do 30 czerwca 2010

Działalność wystawiennicza:

1. od 10 kwietnia do 16 maja Wiosna Młodych- tradycyjnie inaugurująca sezon wystawienniczy. Nowością tegorocznej Wiosny był udział młodych muzyków, Anety Młyńskiej i Radosława Klajny, których zaprezentowała Krystyna Gryz, dyrektor Państwowej Szkoły Muzycznej I Stopnia w Kartuzach. Artystów ASP w Gdańsku przedstawiła prof. Teresa Klamana, która była także kuratorem wystawy, prezentującej najciekawsze osiągnięcia absolwentów Pracowni Ceramiki Artystycznej ASP: Katarzyny Mikłasz, Weroniki Wróbel-Maciejewskiej, Marka Elsnera, Marcina Grzędy, Piotra Kuppera, Michała Majchrowicza, Pawła Sasina. Wystawie towarzyszył piękny katalog, dokumentujący interesującą historię ceramiki w gdańskiej Uczelni. Walorem wystawy była interesująca aranżacja oraz prezentacja różnorodnych form oraz technik ich wypalania i szkliwienia. W Kartuzach była to jedna z cyklicznych wystaw, zorganizowana z okazji 60 lecia Pracowni Ceramiki ASP w Gdańsku. Prezentacja dokonań młodych muzyków kartuskiej szkoły muzycznej jest początkiem nowej tradycji, której celem jest integracja środowisk twórczych z uwzględnieniem lokalnych dokonań artystycznych.
2. Od 22 maja do 13 czerwca jubileuszowa wystawa urodzonej w Kartuzach rzeźbiarki, Ewy Beyer, która obchodziła 50 lecie pracy twórczej. Z tej okazji został jej uroczystie wręczony medal Gloria Artis, przyznany przez Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego na wniosek Galerii na Wolnym Powietrzu we Wdzydzach.

Choć rzeźbiarka zamieszkała w Sopocie, wracała ciągle na Kaszuby, na rzeźbiarskie plenery we Wdzydzach. Dlatego też nie przypadkiem jej jubileuszowe wystawy związane są z miejscami pracy. Po Centrum Rzeźby Polskiej w Orońsku, wybrała Galerię REFEKTARZ w Kartuzach, w historycznym miejscu zespołu poklasztornego braci Kartuzów. Jest to w pewnym sensie symboliczny powrót do krainy dzieciństwa a później także miejsca świadomych wyborów artystycznych, związanych z Kaszubami. „Tutaj – jak sama pisze w jednym ze swoich katalogów – przywędrowały za sprawą lodowców granity. Od razu stały się ważne dla mojej twórczości ... W pomorskich granitach można znaleźć to, jak gotowały się w ogniu, zawirowania lawy, metale, szlachetne kamienie, i to jak chłodził je ocean”.

W trakcie rzeźbienia, odkrywa dla siebie we wnętrzu kamieni historie, które nazywa „Pieczęciami czasu”. Dyskretne zabiegi dłuta mają czasem charakter graficznie żłobionej linii, która przybiera postać regularnego, geometrycznego lub roślinnego ornamentu a czasem rzeźbiarka pozostawia kamieniowi jego pierwotny kształt, ograniczając się do odkrywania jego naturalnych różnic struktury i ubarwienia, kontrastując powierzchnie gładkie i chropawe, matowe i krystaliczne, czułe na światło. Bywa też, że naturalnie uformowany kamień podsuwa jej wyobraźni kształt owocu lub ptaka, więc zaledwie dopowiada go. Swoje kamienne kompozycje łączy artystka z przesłaniem ekologicznym. W jej przekonaniu sztuka może być azylem dla natury. Należy do pokolenia, które sens sztuki widzi ciągle jeszcze w bezpośrednich relacjach z naturą i w niej szuka tajemnicy bytu i refleksji nad istotą życia. Wystawie

towarzyszył jubileuszowy katalog wydany przez Centrum Rzeźby w Orońsku z moim wstępem. Uwzględniał on większość prac prezentowanych w naszej Galerii.

3. Od 19 czerwca trwa wystawa tkaniny Marii Aftanas – Jujki: „Zobaczyć niespostrzeżone”, która po raz czwarty w naszej Galerii odbywa się w ramach XIII Międzynarodowego Triennale Tkaniny w Łodzi i VIII Międzynarodowemu Nadbałtyckiemu Triennale Miniatury Tkackiej w Gdyni. W Gaju Świętopelka studentki z Pracowni Sztuki Włókna ASP: Dominika Ladowska, Urszula Pruszkowska, Ewelina Rostek, Daria Szczypiorowska wykonały instalacje pod opieką artystyczną Aleksandra Widyńskiego i Agaty Zielińskiej-Głowackiej. Prezentacje uświadamiają jak bardzo zmieniło się pojęcie tradycyjnej tkaniny, która nie tylko odchodzi od ściany, ale do jej wykonania możliwe jest użycie różnorodnych tworzyw, w tym materiałów odpadowych, uważanych za nieartystyczne. Udowadnia to pani Maria Aftanas-Jujka, zwłaszcza w ostatniej swojej pracy, poświęconej katastrofie lotniczej z 10 kwietnia, w której osiągnęła tragiczny monumentalizm mimo użytych odpadowych ścinków papieru. Wystawa trwać będzie do 25 lipca.

Działalność edukacyjna: w ramach Kartuskiej Akademii Sztuki odbyły się dwa otwarte wykłady (8 i 22 marca), mojego autorstwa, kontynuujące cykl: Ruchome Granice Sztuki. Odwoływały się do nowych zjawisk artystycznych, przekraczających podział na tradycyjne gatunki i rodzaje sztuk. Oba wykłady poświęcone były wzajemnym relacjom plastyki i teatru.

DYREKTOR

Dr Zofia Watrak

GALERIA "REFEKTARZ"
83-300 KARTUZY, ul. Klasztorna 5a
tel. 058 / 681-18-49, fax 681-15-15
NIP 589-14-09-927, REGON 191102838
ZESPÓŁ POKLASZTORNY OJCÓW KARTUZÓW

Sprawozdanie finansowe za I pół/ 2010 rok

Dział 921
Rozdział 92110

Gminna Instytucja Kultury
Galeria REFEKTARZ

Poz.	Wyszczególnienie	Plan na 2010 r.	Wykonanie za I pół/ 2010
1	Przychody ogółem	88 003	46 027
	W tym:		
1.1	Dotacje z budżetu	82 000	41 000
2	Koszty działalności ogółem	88 050	41 798
	W tym:		
2.1	Wynagrodzenie osobowe	32 755	15 987
2.2	• Składki na ubezpieczenia	5 828	2 690
2.3	społeczne		
	• Składka na Fundusz	0	0
3	Pracy		
4	Wynik Finansowy	0	0
	Średnioroczna zatrudnionych w etatach	1	1

Stan funduszu na 01.01.2010 r. -1 485,01

Stan funduszu na 30.06.2010 r. 480,87

DYREKTOR

dr Zofia Watrak



Przychody

Określenie	Plan na 2010 r.	Wykonanie za I pół/ 2010	% wykonania
Bilans otwarcia	47	47	
Dotacja ogółem	82 000	41 000	
Dochody własne	6 000	5 026	
Odsetki bankowe	3	1	
Razem dochody	88 050	46 074	52,32

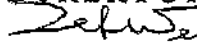
Koszty działalności

Określenie	Plan na 2010 r.	Wykonanie za I pół/ 2010	% wykonania
Place i pochodne			
Wynagrodzenia osobowe	32 755	15 987	
Wynagrodzenia bezosobowe	17 000	8 163	
Składki na ubezpieczenia społeczne	5 828	2 690	
Składka na Fundusz Pracy	0	0	
Razem place i pochodne	55 583	26 840	48,29
Pozostałe koszty			
Zakup materiałów i wyposażenia	6 000	926	15,43
W tym:			
materiały biurowe		118	
materiały do organizacji wystaw		463	
artykuły spożywcze na wernisaże		345	
części komputerowe i inny sprzęt		0	
Zakup energii elektrycznej	10 852	5 232	48,21
Zakup pozostałych usług	7 254	5 079	70,02
W tym:			
-opłata pocztowa		675	
-transport prac		1 236	
-druk zaproszeń		1 002	
-monitoring		586	
- organizacja wystaw		1 580	
Oplata za rozmowy telefoniczne i internet	4 000	1869	46,72
Prowizje bankowe	1 000	289	28,90
Delegacje i ryczałt samochodowy	2 911	1 079	37,06
Remonty	450	89	19,77
Razem pozostałe koszty	32 467	14 563	44,85
Amortyzacja	0	395	
Ogółem koszty działalności	88 050	41 798	47,47

Na dzień 30.06.2010 r. Galeria nie posiada zobowiązań wymagalnych.

Sprawozdanie sporządziła: J. Kwidzińska

DYREKTOR


dr Zofia Watrak



SPR. FINANSOWE I półr. 2010

CENTRUM KULTURY KASZUBSKI DWÓR
(nazwa instytucji kultury)

TABELA 5

Lp.	Wyszczególnienie	Plan na 2010r.	Wykonanie	% wzrostu/spadku
1.	PRZYCHODY ogółem	845 300,00	486 099,47	
	w tym:			
	a) dotacja podmiotowa	668 800,00	374 399,98	55,98085825
	b) pozostałe przychody		684,31	#DZIEL/0!
	c) występy chóru		1 000,00	#DZIEL/0!
	d) sprzedaż biletów	2 500,00		0
	e) wpływy z najmu i dzierżawy	33 000,00	20 664,26	62,6189697
	f) wpływy z tytułu darowizn	5 000,00	9 517,57	190,3514
	g) wpływy z tytułu sponsoringu	120 000,00	67 460,00	56,21666667
	h) wpływy z pozostałych tytułów (wymienić źródła)	16 000,00	12 373,35	77,3334375
	Refakturowanie	12 000,00		0
	Współorg. imprez	4 000,00	8 411,21	210,28025
	Stan konta		223,84	#DZIEL/0!
	Wpłaty uniwersytet		3 738,30	#DZIEL/0!
2.	KOSZTY ogółem	845 300,00	428 579,25	
	w tym:			
	1. wynagrodzenia osobowe	405 545,00	202 409,78	49,91055986
	2. wynagrodzenia bezosobowe	90 585,00	46 950,00	51,82977314
	3. nagroda jubileuszowa	12 816,00		0
	4. składki na ubezpieczenia społeczne i Fundusz Pracy	74 134,00	33 353,35	44,99062508
	5. zakup materiałów	28 930,00	8 515,37	29,43439336
	6. zakup energii	34 000,00	24 077,62	70,81652941
	7. zakup usług remontowych			#DZIEL/0!
	8. zakup pozostałych usług	172 989,00	91 479,28	52,88155894
	9. amortyzacja		2 418,36	#DZIEL/0!
	10. pozostałe koszty (wymienić źródła)	26 301,00	19 375,49	73,66826356
	Ubez. Opłaty itp.	5 000,00	2 238,45	44,769
	prowinzje, spozyw.itp		9 411,04	#DZIEL/0!
	ZAIKS	11 000,00		0
	ZFŚS	10 301,00	7 726,00	75,00242695
3.	WYNIK FINANSOWY	X	57 520,22	
4.	Fundusz Jedności		189 500,46	
5.	Liczba etatów		10,15	

Kartuzy: dnia 28.07.2010r.
miejscowość, data

GŁÓWNY KASJER GOWY
sporządził

Zenon Roszkowski

zatwierdził

Część opisowa sprawozdania finansowego
 I półrocze 2010 rok

KOSZTY RODZAJOWE

Amortyzacja	2 418,36
Materiały i wyposażenie	8 515,37
- paliwo	1 001,67
- materiały biurowe	1 334,28
- materiały do napraw samochodów	143,43
- materiały do bieżących napraw	1 200,44
- materiały komputerowe	2 295,78
- środki czystości i higiena	205,48
- pozostałe	1 490,91
- wyposażenia poniżej 1500zł	843,38
Usługi obce	91 479,28
- telekomunikacja	3 603,46
- transport	3 103,20
- informatyka	2 023,77
- naprawa	16 214,91
- komunalne	3 352,14
- lekarz, obsługa BHP	3 600,00
- artyści	48 900,00
- pozostałe(obsługa imprez,noclegi,nadzory, strojenie instrumentów, przeglądy, itp.)	10 681,80
Ubezpieczenia i Oplaty	2 238,45
- (budynku, sprzętu elektronicz, samochodów)	1 857,00
- obsługa PKZP	180,00
- inne opłaty	201,45
Energia	24 077,62
- ciepła	18 887,30
- elektryczna	5 190,32
Pozostałe koszty rodzajowe	9 411,04
- znaczki pocztowe	912,75
- artykuły spożywcze	4 016,75
- nagrody	1 199,41
- pozostałe	483,95
- szkolenia, prenumeraty	2 662,50
- delegacje służbowe	60,68
- czynsz za automat (woda)	75,00

W tym:	
Truskawkobranie	72 493,43
- wynagrodzenia + ZUS	15 265,07
- artykuły spożywcze	1 733,71
- artyści	33 500,00 + 20 000,00(do rozliczenia)
- paliwo	524,32
- transport	1 470,00
- obsługa imprezy	17 298,88
- noclegi	2 500,00
- pozostałe	201,45
Jarmark Kaszubski	
- wynagrodzenia + ZUS	
- artykuły spożywcze	
- artyści	
- paliwo	
- reklama	
- obsługa imprezy	
- noclegi	
Majówka, Sobótki,	5 648,91
- materiały	117,48
- usługi obce(artyści,ochrona,obsługa)	5 531,43

Zobowiązania

Zobowiązania budżetowe	16 691,56
- zus	13 081,56
- podatek dochodowy	3 610,00
Zobowiązania wobec dostawców	32 199,83
- ART-RE	500,00
- Caros	1 380,00
- Emultimedia	1 000,00
- Gregor Trans	855,00
- Konsal	85,40
- Lewna	1 793,40
- Nestle	235,95
- Mes	250,00
- Polskaprees	1 220,00
- Zakład Usług Elektromech.	200,08
- Remus Młyńska	670,00
- Faf-Bud	17 900,00
- Wydawnictwo Remus	300,00
- Sombud	1 810,00
- Zieleń Serwis	4 000,00

Zobowiązania na dzień 30.06.2010 r. nie są wymagalne

Należności

Należności od odbiorców	51 960,19
- Bat	18 300,00
- Biuro senatorskie	122,00
- Edukator	2 928,00
- Maciej Iwasieczko	378,20
- Schewe	4 880,00
- Eurofoods	6 100,00
- Eurowood	2 440,00
- Restauracja NOVA	912,00
- Plichta	6 100,00
- Majjwerr	800,00
- Starostwo Powiatowe	8 999,99

Należności z terminem płatności w miesiącu lipcu 2010.

Wpłacone zaliczki

- | | |
|------------------------|----------------|
| - Art Creation | - 20 000,00 zł |
| - Rock Katarzyna Wydra | - 11 000,00 zł |
| - LBSA(akredytacja) | - 300,00 zł |

Kartuzy dnia 28.07.2010 r.

Zenon Roszkowski

GEÓWNY KSIĘGOWY

Zenon Roszkowski

DYREKTOR

mgr Aleksandra Maciborska-Pytko

Lp.	Wyszczególnienie	Plan na 2010r.	Wykonanie	% wzrostu/spadku
1	PRZYCHODY ogółem	218 800,00	114 138,28	
	w tym:			
	a) dotacja podmiotowa	218 800,00	109 399,98	
	b) pozostałe dotacje			
	c) występ chóru		1 000,00	
	d) sprzedaż biletów	0,00		
	e) wpływy z najmu i dzierżawy	0,00		
	f) wpływy z tytułu darowizn	0,00		
	g) wpływy z tytułu sponsoringu	0,00		
	h) wpływy z pozostałych tytułów (wymienić źródła)	0,00	3 738,30	
	Refakturowanie	0,00		
	Wpłaty uniwersytet	0,00	3 738,30	
			
			
2	KOSZTY ogółem	218 800,00	114 138,00	
	w tym:			
	1. wynagrodzenia osobowe	127 778,00	61 802,00	
	2. wynagrodzenia bezosobowe	49 930,00	28 874,00	
	3. nagroda jubileuszowa	2 562,00		
	4. składki na ubezpieczenia społeczne i Fundusz Pracy	23 358,00	10 646,00	
	5. zakup materiałów	4 000,00	450,00	
	6. zakup energii	4 000,00	5 375,00	
	7. zakup usług remontowych			
	8. zakup pozostałych usług	3 567,00	3 567,00	
	9. amortyzacja			
	10. pozostałe koszty (wymienić źródła)	3 605,00	3 424,00	
	Ubez. Opłaty trans itp.	0,00	721,00	
	provizje, spozyw. itp			
	ZAIKS	0,00		
	ZFŚS	3 605,00	2 703,00	
3	WYNIK FINANSOWY	X		
4	inwestycje i zakupy inwestycyjne			
5	Liczba etatów		3,65	

GŁÓWNY KSIĘGOWY

Zenon Roszkowski

DYREKTOR

mgr Aleksandra Maciborska-Pytka

TABELA WYNAGRODZEŃ OSOBOWYCH I półrocze 2010 rok

Tabela 9

Wyszczególnienie grup pracowników	Wynagrodzenie w złotych				% wzrostu (5 : 3)
	ROK 2010 PLAN		ROK 2010 wykonanie I półrocze		
	wynagrodzenie	ZUS	Wynagrodzenie	ZUS	
1	2	3	4	5	6
Instruktorzy Umowa Pracy	124 056,00 zł	22 677,00 zł	58 802,25 zł	10 336,00 zł	
Stażowe instr.umowa o pracę	14 340,00 zł	2 580,00 zł			
Chóry	33 996,00 zł	6 225,00 zł	19 497,50 zł	3 478,00 zł	
Zespoły Młodzieżowe	13 344,00 zł	2 440,00 zł	6 480,00 zł	1 156,00 zł	
Aerobik	7 416,00 zł	1 362,00 zł	3 600,00 zł	642,00 zł	
Plastyka	12 360,00 zł	2 263,00 zł	7 020,00 zł	1 252,00 zł	
Chór D' Acordo	5 676,00 zł	1 039,00 zł	2 760,00 zł	492,00 zł	
Chór – Halman	5 676,00 zł	1 039,00 zł	2 760,00 zł	492,00 zł	
Szachy	8 652,00 zł	1 584,00 zł	4 585,00 zł	818,00 zł	
Dziennikarstwo	10 980,00 zł	2 012,00 zł	5 331,75 zł	942,00 zł	
Kuźnia Młodych Talentów	11 616,00 zł	2 133,00 zł	6 768,00 zł	1 064,00 zł	
Instruktorzy Umowa Zlecenie	49 930,00 zł	0,00 zł	28 874,00 zł	0,00 zł	
Akompaniament Chóru	8 080,00 zł		4 320,00 zł		
Balet	8 080,00 zł		5 494,00 zł		
Teatr	6 000,00 zł		2 820,00 zł		
Uniwersytet	27 770,00 zł		14 438,00 zł		
Konkursy			1 802,00 zł		
		0,00 zł	0,00 zł	0,00 zł	
RAZEM	173 986,00 zł	22 677,00 zł	87 676,25 zł	10 336,00 zł	
		0,00 zł	0,00 zł	0,00 zł	
Nagrody jubileuszowe	2 562,00 zł	0,00 zł	0,00 zł	0,00 zł	
Odprawy emerytalne i rentowe		0,00 zł	0,00 zł	0,00 zł	
Fundusz nagród	3 722,00 zł	681,00 zł	3 000,00 zł	310,08 zł	
Odpis ZFSS	3 605,00 zł		2 703,00 zł		
OGÓŁEM:	183 875,00 zł	23 358,00 zł	93 379,25 zł	10 646,08 zł	

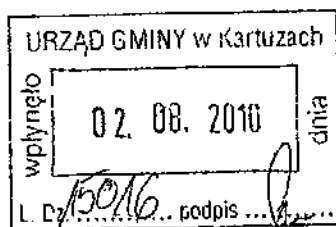
Kartuzy: 28.07.2010r.
(miejsowość i data)

..... GŁÓWNY KSIĘGOWY
sporządził Zenon Kozłowski
(imię i nazwisko)

DYREKTOR
[Podpis]
Akceptował mgr Aleksandra Maciejowska-Pytka
(imię i nazwisko)

Kartuzy, 2010-07-29

Nr Bibl. A- 58 /10



Pan
Dariusz Las
Koordynator Zespołu
ds. Kultury, Sportu
i Organizacji Pozarządowych

SPRAWOZDANIE Z DZIAŁALNOŚCI ZA I PÓŁROCZE 2010 R. MIEJSKIEJ I POWIATOWEJ BIBLIOTEKI PUBLICZNEJ W KARTUZACH im. Janusza Żurakowskiego

Biblioteka swoją działalność statutową tj. gromadzenie, opracowanie, przechowywanie i udostępnianie zbiorów realizuje na terenie miasta i gminy Kartuzy poprzez sieć placówek w mieście (Wypożyczalnia dla Dorosłych, Wypożyczalnia dla Dzieci, Czytelnia Popularnonaukowa i Dział Gromadzenia i Opracowania Zbiorów) oraz sieć placówek na wsi (filia w Kiełpinie, filia w Mirachowie i filia w Staniszewie). Współpracujemy także z bibliotekami gminnymi powiatu kartuskiego.

1. KSIĘGOZBIÓR

Stan księgozbioru gminnego MiP BP w Kartuzach na dzień 30.06.10r. wynosi 81.228 woluminów o ogólnej wartości 375.955,62 zł. Zbiory uzupełnia się poprzez zakup, dary oraz książki otrzymanywane w zamian za zagubione.

W omawianym okresie na zakup nowości wydano kwotę 4.572,22 zł, za którą nabyto 231 wol. Jest to mniej w stosunku do roku poprzedniego o 122 egz. na kwotę 1.731,78 zł.

Nasze najcenniejsze nabytki 2010 r.:

1. Asikainem M.: Chopin-Schumann,
2. Encyklopedia katolicka t.13,
3. Kucharska J. : Poszukiwania tożsamości kulturowej ludności kaszubskiej w Polsce i Kanadzie,
4. Lewis Powiatowego.: Jak wychować zdolne dziecko,
5. Miler M.: Magiczny świat Kaszub czyli co kaszubskie dzieci wiedzieć powinny,
6. Rocznik statystyczny Rzeczypospolitej Polskiej – 2009r.

2. CZYTELNICTWO.

W I półroczu 2010r. odnotowano 24.266 odwiedzin, w tym 3.789 przy stanowiskach internetowych (ogólnie 2.235 odwiedzin mniej niż w roku ubiegłym) . Wypożyczeń zanotowano ogółem 57.861 (o 4.670 mniej) przy liczbie zarejestrowanych czytelników 2.693 czyli o 147 mniej.

Niestety, ciągły i znaczny spadek zarówno wypożyczeń jak i odwiedzin rejestrujemy w najmłodszych grupach naszych czytelników tj. w wieku do 15 lat i 16-19.

W ramach wypożyczeń międzybibliotecznych Czytelnia zrealizowała 2 zamówienia na publikacje. Jedną sprowadzono z Biblioteki Publicznej w Stężycy druga pochodziła ze zbiorów własnych czytelnia, dla czytelników indywidualnych z Kartuz oraz Akademii Pomorskiej w Słupsku.

Na prenumeratę prasy wydano w analizowanym czasie 3.040 zł. Dodatkowo otrzymujemy nieodpłatnie 6 tytułów czasopism o wartości 1.200 zł od P. Bogdan Delke, właściciela agencji Handlowej „Husky”.

Ogólnie czytelnicy korzystali z 27 tytułów gazet i czasopism udostępnianych w Czytelni Popularnonaukowej oraz z 28 tytułów w pozostałych placówkach.

3. SELEKCJA

W omawianym okresie nie przeprowadzono selekcji księgozbioru w żadnej z placówek MiP BP.

4. KOMPUTERYZACJA

W omawianym okresie otrzymaliśmy w ramach uczestnictwa w ogólnopolskim Programie Rozwoju Bibliotek 6 zestawów komputerowych, 4 urządzenia wielofunkcyjne, laptop, projektor z ekranem i 4 aparaty fotograficzne. Dzięki przekazanemu sprzętowi, utworzono po 2 stanowiska komputerowe z bezpłatnym dostępem do Internetu w każdej z 3 wiejskich filii bibliotecznych. Dodatkowo użytkownicy mają możliwość korzystania z usług ksero, skanowania, faksowania i drukowania.

Biblioteka posiada obecnie 22 komputery, program biblioteczny Patron i program księgowy Radix. Od 2004 roku, dzięki udziałowi w programie Ikona, zapewniamy naszym użytkownikom w mieście bezpłatny dostęp do Internetu na trzech stanowiskach komputerowych, a od 5 stycznia 2007 r. na dodatkowych pięciu stanowiskach w Czytelni Internetowej.

Na bieżąco, w bibliotecznym programie komputerowym Patron opracowujemy nowości wydawnicze zakupione przez wszystkie biblioteki publiczne powiatu kartuskiego. W 2010 r. stworzono 3009 opisów katalogowych w tym programie. Przygotowujemy się obecnie do automatyzacji procesu wypożyczania w Wypożyczalni dla Dorosłych i w związku z tym sukcesywnie wprowadzamy kody kreskowe na książki do Patrona.

5. DOCHODY WŁASNE

Dochody własne Biblioteki w analizowanym okresie wyniosły 11.509 zł. i zwiększyły się w stosunku do roku poprzedniego o 6.377 zł., ponieważ wpłynęło 2.000 zł z tytułu umowy sponsorskiej na reklamę z Prywatnym Przedsiębiorstwem Produkcji Betonu p. Andrzeja Drywy z Sierakowie oraz otrzymaliśmy 4.300 zł z tytułu uczestnictwa w programie „Akademia Orange dla bibliotek”

Dodatkowymi źródłami dochodu są : opłaty za korzystanie z usług ksero, kary regulaminowe ponoszone przez czytelników z tytułu nieterminowych zwrotów książek oraz dobrowolne wpłaty od czytelników.

6. PRACE REMONTOWE

W I półroczu 2010 r. odremontowano pomieszczenia filii wiejskiej w Mirachowie i wymieniono okablowanie elektryczne i oświetlenie. Odmalowano lokal filii w Kiełpinie. We wszystkich lokalizacjach filii wiejskich zainstalowaliśmy alarmy w związku z umieszczonym tam sprzętem komputerowym i urządzeniami peryferyjnymi. Zakupiliśmy meble pod sprzęt oraz krzesła obrotowe. Koszt wszystkich tych prac wyniósł 13.695,06 zł.

**7. DZIAŁALNOŚĆ KULTURALNO-OŚWIATOWA
NA RZECZ ŚRODOWISKA LOKALNEGO**

Nazwa imprezy	Termin realizacji	Miejsce
To znowu My po raz dziewiąty – wernisaż wystawy prac plastycznych Henryki ZSO nr 2 w Kartuzach	05.02	Czytelnia Miejskiej i Powiatowej Biblioteki Publicznej w Kartuzach
„Ruchome granice sztuki – wykład Z. Watrak w ramach kartuskiej Akademii Sztuki	08.03	Czytelnia MiPBP w Kartuzach
Wiersze i obrazki – czyli spotkanie ze Stanisławem Zielińskim kartuskim poetą i malarzem	12.03	Czytelnia MiPBP w Kartuzach
Między plastyką a teatrem – wykład Z. Watrak w ramach kartuskiej Akademii Sztuki	22.03	Czytelnia MiPBP w Kartuzach
Wydarzenia i ludzie – wernisaż wystawy fotografii Ryszarda Mielewczyka	26.03	Czytelnia MiPBP w Kartuzach
Patron biblioteki i co dalej? – spotkanie z Marianem Skomro	31.03	Czytelnia MiPBP w Kartuzach
Wokół książki „Kartuzi na ziemiach polskich” czyli spotkanie z Henrykiem Bulczakiem współautorem książki i ks. Piotrem Krupińskim proboszczem poklasztornej parafii	15.04	Czytelnia MiPBP w Kartuzach
Spotkanie autorskie z Jackiem Dehnelem w ramach DKK	27.04	Czytelnia MiPBP w Kartuzach
Spotkanie przedszkolaków z pisarzem Grzegorzem Kasdepke	11.05	Czytelnia MiPBP w Kartuzach
Powiatowy Dzień Bibliotekarza i Bibliotek połączony z otwarciem nowego lokalu Biblioteki Gminnej w Somoninie	19.05	Biblioteka Gminy Somonino w Goręczynie
Spotkanie autorskie z Brunonem Synakiem i promocja książki „Moja kaszubska Stegna”	25.05	Sala konferencyjna UG w Kartuzach
Mody, trendy i dziwactwa obyczajowe... czyli spotkanie „mamuta niezachwyconego” z młodzieżą	31.05	Czytelnia MiPBP w Kartuzach
Obchody Jubileuszu 65- lecia działalności Biblioteki Publicznej w Kartuzach połączone z uroczystością nadania Bibliotece imienia	16.06	Czytelnia MiPBP w Kartuzach

W kartuskich placówkach w analizowanym okresie przeprowadzono ogółem 12 lekcji bibliotecznych dla 82 uczniów szkół podstawowych, gimnazjalnych i średnich. Przyjęto 5 wycieczek, w których uczestniczyło 86 uczniów.

W Wypożyczalni dla Dorosłych odbyło się 6 spotkań w ramach Dyskusyjnego Klubu Książki w których wzięło udział 56 osób. W Czytelni Popularnonaukowej odbyło się 5 spotkań autorskich i 4 wystawy połączone z wernisażami.

Ogółem udzielono 6.994 informacje biblioteczne, bibliograficzne, rzeczowe i informacje o informacji. W Punkcie „it” zanotowano 177 udzielonych informacji turystycznych. Rozprowadzano foldery turystyczne, mapy i widokówki. Utrzymywano stałą współpracę z innymi punktami informacji turystycznej w powiecie. Turyści odwiedzający

nasz Punkt „i” bardzo często korzystają z nieodpłatnego dostępu do Internetu i wyrażają z tego tytułu swoje zadowolenie

Placówki wiejskie

Lp.	Termin	Nazwa imprezy	Miejsce
1	19.01	Spotkanie z książką dla pensjonariuszy Ośrodka Geriatrycznego w Sianowie	Filia wiejska w Staniszewie
2	19.01	Dzień Babci i Dziadka	Filia wiejska w Kielpinie
3	26.01	Spotkanie z książką dla pensjonariuszy Ośrodka Geriatrycznego w Sianowie	Filia wiejska w Staniszewie
4	02.02	Spotkanie z książką dla pensjonariuszy Ośrodka Geriatrycznego w Sianowie	Filia wiejska w Staniszewie
5	02.02.- 06.02.09	Ferie w Bibliotece	Filia wiejska w Kielpinie
6	09.02	Spotkanie z książką dla pensjonariuszy Ośrodka Geriatrycznego w Sianowie	Filia wiejska w Staniszewie
7	11.02	Janusz Żurakowski przyszłym patronem MiPBP w Kartuzach – spotkanie z dyrektorem Biblioteki	Filia wiejska w Staniszewie
8	15.02	Walentynki na wesoło – inscenizacja słowno-muzyczna w wykonaniu uczennic klasy gimnazjalnej	Filia wiejska w Kielpinie
9	16.02	Spotkanie z książką dla pensjonariuszy Ośrodka Geriatrycznego w Sianowie	Filia wiejska w Staniszewie
10	09.03	Spotkanie z książką dla pensjonariuszy Ośrodka Geriatrycznego w Sianowie	Filia wiejska w Staniszewie
11	11.03	Lekeja Carwingu	Filia wiejska w Kielpinie
12	09.03	Spotkanie z Powiatowym Rzecznikiem Konsumenta p. Józefą Byczkowską	Filia wiejska w Staniszewie
13	23.03	Spotkanie z książką dla pensjonariuszy Ośrodka Geriatrycznego w Sianowie	Filia wiejska w Staniszewie
14	30.03	Spotkanie z książką dla pensjonariuszy Ośrodka Geriatrycznego w Sianowie	Filia wiejska w Staniszewie
15	06.04	Spotkanie z książką dla pensjonariuszy Ośrodka Geriatrycznego w Sianowie	Filia wiejska w Staniszewie
16	22.04	Janusz Żurakowski przyszłym patronem MiPBP w Kartuzach - spotkanie z dyrektorem Biblioteki	Filia wiejska w Kielpinie

17	10.05	Oficjalne otwarcie stanowisk komputerowych w filiach wiejskich	Filia wiejska w Staniszewie
18	11.05	Spotkanie przedszkolaków ze Staniszewa z pisarzem Grzegorzem Kasdepke	Czytelnia MiPBP w Kartuzach
19	20.05	Dzień Matki	Filia wiejska w Kiełpinie
20	31.05	Mody, trendy i dziwactwa obyczajowe... czyli spotkanie „mamuta niezachwyconego” z młodzieżą z filii w Staniszewie	Czytelnia MiPBP w Kartuzach

W filiach wiejskich Biblioteki przeprowadzono ogółem 9 lekcji bibliotecznych dla 138 uczniów. Odbyły się 4 wycieczki, w których wzięło udział 66 dzieci. Przeprowadzono akcję „Czytanie w zerówce i przedszkolu” i w 84 spotkaniach uczestniczyło 1275 dzieci.

W filii w Kiełpinie prowadzono zajęcia „Ferie w bibliotece” dla 94 dzieci. W Staniszewie zorganizowano 3 zajęcia aerobiku dla 48 pań. Ponadto we wszystkich placówkach przygotowano 23 okolicznościowe wystawki.

W tych placówkach udzielono ogółem 362 informacje biblioteczne, bibliograficzne, rzeczowe oraz informacje o informacji.

9. Szkolenia pracowników

Wszyscy pracownicy merytoryczni biblioteki brali udział w 4 dwudniowych warsztatach w ramach Programu Rozwoju Bibliotek”, na których przygotowywali się do stworzenia 3-letniego Programu Rozwoju Biblioteki.

Ponadto 4 bibliotekarki uczestniczyły również w 3-dniowym szkoleniu komputerowym ramach w/w programu.

10. Współpraca Biblioteki z innymi instytucjami.

Nasza placówka od lat ściśle współpracuje ze szkołami wszystkich szczebli z powiatu kartuskiego poprzez organizowanie projektów czytelniczych, lekcji bibliotecznych, wycieczek do biblioteki, wystaw prac plastycznych oraz różnego typu konkursów. Organizowaliśmy również spotkania dla przedszkolaków. Spotkania te odbywały się na terenie Biblioteki lub placówek przedszkolnych.

Utrzymujemy stałą współpracę z gminnymi ośrodkami pomocy społecznej w zakresie organizacji konkursów oraz wystaw prac wykonanych przez pensjonariusz tychże ośrodków.

Organizujemy również wspólne przedsięwzięcia z Powiatowym Centrum Pomocy Rodzinie na rzecz osób niewidomych i niedowidzących.

Nasza placówka współpracuje także z bibliotekarzami bibliotek szkolnych, bibliotek gminnych powiatu kartuskiego i Biblioteki Pedagogicznej w Kartuzach.

O wszystkich przedsięwzięciach podejmowanych przez naszą instytucję informujemy lokalną społeczność poprzez zamieszczanie w prasie stosownych zapowiedzi imprez, a także relacji z ich przebiegu.

DYREKTOR

[Podpis]
mgr Katarzyna Nowicka

Załącznik:

Sprawozdanie finansowe MiPBP w Kartuzach za I półrocze 2010

Gminna Instytucja Kultury
Miejska i Powiatowa Biblioteka Publiczna w Kartuzach
Sprawozdanie finansowe za I pół/2010 r.

Przychody

Określenie	Plan na 2010 r.	Wykonanie I pół /2010	% wykonania
Bilans otwarcia	119	119	
Dotacja ogółem	565 000	289 999	
w tym : Dotacja Gminy Kartuzy	455 000	234 999	
Dotacja Starostwa Powiatowego	110 000	55 000	
Dochody własne	13 020	11 509	
Odsetki bankowe	30	8	
Dotacja z Ministerstw Kultury	0	0	
Razem dochody	578 619	301 635	52,13

Koszty działalności

Określenie	Plan na 2010 r.	Wykonanie I pół/2010		% wykonania
		Ogółem	W tym koszty z dotacji Powiatowej	Ogółem
<u>Płace i pochodne</u>				
Wynagrodzenia osobowe	394 086	190 120	32 200	
Wynagrodzenia bezosobowe	4 886	4 482	0	
Składki na ubezpieczenia społeczne	60 100	28 879	4 892	
Składka na Fundusz Pracy	8 820	3 593	789	
Razem płace i pochodne	467 892	227 074	37 881	48,53
<u>Pozostałe koszty</u>				
Zakup książek	8 000	4 572	546	
Zakup książki mówionej	2 000	0	0	
Prenumerata prasy	6 000	3 040	0	
Zakup materiałów i wyposażenia	15 656	10 080	2 664	
Zakup energii elektrycznej i ciepłej	14 662	9 297	1 107	
Zakup usług pozostałych	20 000	-17 086	3 133	
Opłaty za czynsz (Czytelnia, Filie wiejskie)	10 593	5 296	941	
Opłaty za rozmowy telefoniczne	9 000	4 575	654	
Prowizja bankowa	1 255	664	199	
Opłata skarbową	0	0	0	
Delegacje służbowe	1 000	479	328	
Odpis na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych	10 466	8 813	1768	
Świadczenia BHP	500	0	0	
Remont	11 000	10 630	0	
Spotkania autorskie	595	595	595	
Razem pozostałe koszty	110727	75 127	11 935	67,85
<u>Razem koszty działalności</u>	578 619	302 201	49 816	52,23
<u>Amortyzacja</u>		4 024		
Stan funduszu na 01.01.2010	18 257	30.06.2010	39 486	

Na dzień 30.06.2010 r. Biblioteka nie posiada zobowiązań wymagalnych.

Sporządziła: J.Kwidzińska

GŁÓWNA KSIĘGOWA

Jolanta Kwizdińska

DYREKTOR

mgr Jucinięta Nowicka